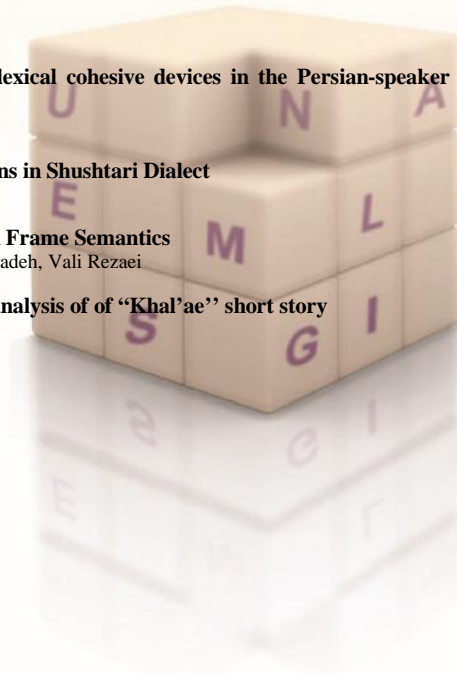


# Language Related Research

Scientific Research Bimonthly  
Vol.6, No.7 (Tome 28),  
January, February & March 2016  
ISSN: 2322-3081

- **Non-standard patterns in Persian business correspondence**  
Asghar Esmaeli
- **The Analysis of Joseph Story in The Quran according to Propp's and Greimas' Approaches**  
Batoool Ashrafi, Giti Taki, Mohammad Behnamfar
- **Uses of Praying in Persian and English Movies in the Light of Hymes` Model**  
Reza Pishghadam, Fatemee Vahidnia
- **Comparing the Pronunciation of Third Person Singular Ending in Standard Colloquial and Esfahani Persian in the framework of Optimality Theory**  
Bashir Jam
- **Reflection on linguistic modalities “with an emphasis on the role of modal verbs in the formation of epistemological system in Masnavi Manavi”**  
Razieh Hojatizadeh, Sayyed Ali Asghar Mirbagherifard, Manoochehr Tavangarrizi
- **Significant Differences and Cultural Implications in the Persian Translation of Bertolt Brecht’s Plays (case studies: Herr Puntila und sein knecht Matti, Baal, Im Dickicht der Stadte, Die Geschichte der Simone Machard)**  
Faraz Hesami, Mohammad Jafar YousefianKenari, Mahmood Hoseinizad
- **The Process of Creating Signification in Jami’s Salaman and Absal Based on Semiotics Models**  
Ali Razizadeh, Ali Abbasi, Seyed Aboulghasem Hosseini
- **On Verbal Phonology in Kurdish: An Optimality-Theoretic Account of Dialectal Variation**  
Mehdi Fattahi, Mahmoud Bijankhan
- **Developmental process in the use of lexical cohesive devices in the Persian-speaker children**  
Iran Mehrabi Sari
- **Distinguishing the grammatical relations in Shushtari Dialect**  
Pooneh Mostafavi
- **Analysis of the Word ‘Didan’ Based on Frame Semantics**  
Seyed Hamzeh Mousavi, Mohammad Amouzadeh, Vali Rezaei
- **life dynamics in competition Semiotic analysis of of “Khal’ae” short story**  
Faramarz Mirzaei, Ahmad Jamalomidi



# Quarterly Journal Comparative Law Researches

Vol. 19, No.3 (Tome 89), Fall 2015



| <i>Contents</i>  | <i>Page</i> |
|--|-------------|
| • <b>Feasibility of the Theory of Legal Personality of the Family in the Iranian Law, Islamic Countries, the West and Islamic Jurisprudence.....</b> | <b>1</b>    |
| Seyyed Mehdi Dadamrazi   |             |
| • <b>The Place of “Deferred Sentence” in Iranian Law: Using a Comparative Approach to French, England and Germany Laws .....</b>                     | <b>23</b>   |
| Mehrdad Rayejian Asli, Vali Allah Sadeghi  |             |
| • <b>The Conditions of General Average Realization in the York Antwerp rules 2004, with a Comparative Study in England and Iran Law .....</b>        | <b>49</b>   |
| Omolbanin Ramazanadeh, Mohammad Issaei Tafreshi, Morteza Shahbazinia   |             |
| • <b>Patentable Software Supporting Features .....</b>   | <b>73</b>   |
| Mahmoud Sadeghi, Amirreza Hamidi Avval   |             |
| • <b>The Challenges of Shareholder’s Agency Demanding Derivative Claim in Iran’s Law (Comparative Study) .....</b>                                   | <b>97</b>   |
| Ali Tahmasebi  |             |
| • <b>Scope of Obligation to Provide Information to Consumer in the Iranian and English Law .....</b>   | <b>117</b>  |
| Mohammad Issaei Tafreshi, Farideh Rahimnezhad  |             |
| • <b>The Review of the Doctrine of Promissory Stoppel .....</b>  | <b>141</b>  |
| Ismail Nematollahi   |             |
| • <b>Subscription Form .....</b>   | <b>165</b>  |
| • <b>Abstract.....</b>   | <b>173</b>  |

11. The English equivalent of persian words (if required) should be provided in a footnote with new numbering each page.

12. Referencing:

a) Books: Name of the author/s, title of the book, translator, place of publication, publisher year, page.

Example: [1] Garland, D., "Punishment and Society"; Oxford, Clarendon Press, 1990, p.23.

b) Articles: Name of the author/s, title of the paper, title of the journal, volume, year, page.

Example: [2] Steffensmeier, D., & Britt, C.L., Judges' race and judicial decision making, *Social Science Quarterly*: 82, 2001, 749-64.

13. Articles extracted from dissertations and theses will be published under the supervisor's name and responsibility, while the advisor and student's name will be included as co-authors.

14. Each submission will be refereed unanimously by three referees.

15. Correspondent author is responsible for the accuracy of content and quotations, for supplying complete and correct references, and obtaining permission where needed to cite another author's material.

16. Cooperation of the correspondent author is necessary and facilitates the processes of acceptance and publication of the paper.

17. The Journal maintains the rights to accept or reject (and edit) articles.

18. Having been published, one copy of the Journal will be sent to the author/s.

19. The original copies of the submitted articles will be kept in Journal's office for only three months; after this period of time, articles will be deleted automatically, and the Journal will not be responsible for them.

**Postal address:** Jalal Al-e-Ahmad Highway, Tarbiat Modares University, Faculty of Law, Journal office Comparative Law Researches.

**Law, P.O. Box: 14115-139      Telephone: +9821-82884617**

**Fax: +9821- 82884617 , +9821- 82883617**

**E-mail address: [Jclawresearch@modares.ac.ir](mailto:Jclawresearch@modares.ac.ir)**

**Web sites: <http://clr.ir>**

**<http://www.modares.ac.ir>**

*University System of scientific periodicals of Tarbiat Modares*

**Guidelines for writing articles**

From now on, the title of the Journal of Comparative Law Researches, shifted to Modares Humanities – Comparative Law Researches. Submissions will be accepted only through the web sites of the journal mentioned at the end of this guideline.

All contributors are requested to follow the instructions below:

1. Articles should be written in Persian and be comparative.
2. Articles should not have been published already, nor be currently under consideration elsewhere.
3. Articles should be research oriented and the result of the author's own work. Reviews by distinguished authors who have already published research articles in the related fields will also be accepted, provided that they are based on multiple references.
4. Translations are not accepted.
5. The length of the article should not normally exceed 20 pages (6500 words).
6. All articles should include abstract (both in English and Persian), keywords, introduction, the main text, conclusion, and bibliography.
7. Each article should come with the following information on a separate sheet (both in Persian and English): the exact title of the article, author's name (identifying the corresponding author with a star\*), academic ranking, affiliation, full address, e-mail, telephone, cell phone, and fax number of the corresponding author.

If the costs of doing research or preparing the article are afforded by any institute, the name of the institute should be mentioned.

8. Abstract should not be more than 200-250 words accompanied by up to 5 keywords.
9. Articles must be typed on A4 paper with regular font (preferably thin), size 12 for Persian, and size 10 in Times New Roman for Latin in Word, Windows XP.
10. References cited in the text should be numbered in square brackets ([ ]), and should be listed in their order of appearance in references section. Avoid repeating a reference in this section. If a reference is frequently used, include only number and other additional information in the brackets, e.g., referring for the first time: [1, Vol.1, p.6] . Referring for the second time: [1, Vol.2, p.20].

## Quarterly Journal Comparative Law Researches

---

**Publisher**  
**Managing Editor**  
**Editor in Chief**  
**Assistant Director**

**Tarbiat Modares University**  
**Dr. Ebrahim Azizi**  
**Dr. Mohammad Issaei Tafreshi**  
**Farideh Rehimnezhad**

---

### Editorial Board

Mohammad Ali Ardebili (prof.)  
Mohammad Bagher Parsapour (Assis.Prof.)  
Mansour Jabbari (prof.)  
Mohammad Jafar Habibzadeh (prof.)  
Morteza Shahbazinia (Assoc.Prof.)  
Mahmood Sadeghi (Assoc.Prof.)  
Seyed Hossein Safai (Prof.)

Ebrahim Azizi (Assis.Prof.)  
Mohammad Issaei Tafreshi (prof.)  
Koorosh Kavyani (Assoc.prof.)  
Seyed Mostafa Mohaghegh Damad (Prof.)  
Hossein Mehrpour (Prof.)  
Ali Hossein Najafi Abrandabadi (Prof.)  
Seyed Mohammad Hashemi (Prof.)

---

**Literary Editor (Persian)**  
**Literary Editor (English)**  
**Literary Editor (Technical)**

Dr. Safar beigzadeh  
Ebrahim Parvin  
Habib Ramezani Akerdi

---

**Type & Layout**  
**Technical Advisor**  
**Print**

Somayeh Koohilie  
Mostafa Janjani  
Shams

---

### Address

Tarbiat Modares University  
P.O. Box: 14115-139.  
Tehran, Islamic Republic of IRAN  
Tel. Fax: +9821-82883623  
Fax: +9821-82883617

---

**E- mail**  
**Web Site**

[Jclawresearch@modares.ac.ir](mailto:Jclawresearch@modares.ac.ir)  
<http://clr.ir>

---

Single Issue Price: 30000RLS